

Paritair Comité voor de handel in brandstoffen

Commission paritaire pour le commerce de combustibles

Collectieve arbeidsovereenkomst van 25 november 2011 tot wijziging van artikel 6 van de statuten van het Sociaal Fonds voor de ondernemingen van handel in brandstoffen betreffende de syndicale premie

Convention collective de travail du 25 novembre 2011 relative à la modification de l'article 6 des statuts du Fonds social pour les entreprises de commerce de combustibles au sujet de la prime syndicale

**HOOFDSTUK I.
Toepassingsgebied**

**CHAPITRE Ier.
Champ d'application**

Artikel 1.

Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en op de arbeiders en arbeidsters van de ondernemingen welke ressorteren onder het Paritair Comité voor de handel in brandstoffen of onder het Paritair Subcomité voor de handel in brandstoffen van Oost-Vlaanderen.

Article 1er.

La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs, ouvriers et ouvrières des entreprises ressortissant à la Commission paritaire pour le commerce de combustibles ou à la Sous-commission paritaire pour le commerce de combustibles de la Flandre Orientale.

**HOOFDSTUK II.
Juridisch kader**

**CHAPITRE II.
Cadre juridique**

Artikel 2

Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt afgesloten in uitvoering van het protocolakkoord van 15 juni 2011 voor de jaren 2011 en 2012.

Article 2

La présente convention collective de travail est conclue en exécution du protocole d'accord du 15 juin 2011 pour les années 2011-2012.

**HOOFDSTUK III.
Syndicale premie**

**CHAPITRE III.
Prime syndicale**

Artikel 3.

Artikel 6 van de statuten van het "Sociaal Fonds voor de ondernemingen van handel in brandstoffen", vastgesteld bij de collectieve arbeidsovereenkomst van 26 juni 1974, gesloten in het Nationaal Paritair Comité voor de handel in brandstoffen, tot oprichting van een fonds voor bestaanszekerheid en tot vaststelling van de statuten, algemeen verbindend verklaard bij koninklijk besluit van 4 oktober 1974, een laatste maal gewijzigd bij de collectieve arbeidsovereenkomst van 18 maart 2010 (KB 30.09.2010, BS 05.11.2010), wordt vervangen door de volgende bepaling :

Article 3.

L'article 6 des statuts du "Fonds social pour les entreprises du commerce de combustibles", fixés par la convention collective de travail du 26 juin 1974, conclue au sein de la Commission paritaire nationale pour le commerce de combustibles, instituant un fonds de sécurité d'existence et fixant ses statuts, rendue obligatoire par l'arrêté royal du 4 octobre 1974, modifiée pour la dernière fois par la convention collective de travail du 18 mars 2010 (AR 30.09.2010, MB 05.11.2010), est remplacé par la disposition suivante :

"Art. 6. Het bedrag van de in artikel 5 bedoelde jaarlijkse premie wordt per werkmán of werkster vanaf het jaar 2011, vastgesteld op € 130."

"Art. 6. Le montant de la prime annuelle visée à l'article 5 est fixé à partir de l'année 2011 à € 130 EUR par ouvrier ou ouvrière".

HOOFDSTUK IV Geldigheidsduur

Artikel 4.

§1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking op 01.12.2011 en is gesloten voor onbepaalde duur.

§2. Zij vervangt de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 september 2009 (KB 22.06.2010 / BS 18.08.2010)

§2. Zij kan door elk van de contracterende partijen worden opgezegd. Deze opzegging moet minstens drie maanden op voorhand geschieden bij een ter post aangetekende brief, gericht aan de voorzitter van het Paritair Comité voor de handel in brandstoffen, die zonder verwijl de betrokken partijen in kennis zal stellen.

De termijn van drie maanden begint te lopen vanaf de datum van verzending van bovengenoemde aangetekende brief.

CHAPITRE IV Durée de validité

Article 4.

§ 1 La présente convention collective de travail entre en vigueur le 01.12.2011 et est conclue pour une durée indéterminée.

§2. Elle remplace la convention collective de travail du 2 septembre 2009 (AR 22.06.2010 / MB 18.08.2010).

§ 2. Elle peut être dénoncée par chacune des parties contractantes. Cette dénonciation doit se faire au moins trois mois à l'avance par lettre recommandée adressée au président de la Commission paritaire pour le Commerce de combustibles, qui en avisera sans délai les parties intéressées.

Le délai de préavis de trois mois prend cours à la date d'envoi de la lettre recommandée précitée